

Caravana Roja (Red Caravan)

Damián Jaime Galván

Hay suficiente
espacio para
pensar en ti
aquí en California,
cuando la camioneta
viaja sobre
campos de cultivos,
colinas y desiertos
habitados.

Tu presencia
camina a lo largo
de árboles
frutales; estás
atrapada en la
explosión de
una ola de calor!
En un espejismo,
te pierdo por
un truco, y
desapareces
en la maleza
de una zanja
seca cerca de
la carretera.

There is enough
space to think
about you
here in California,
when the van
travels across
crop fields,
foothills and
inhabited deserts.
Your presence
walks along the
fruit trees;
you are trapped
in the explosion
of a heatwave!
In a mirage,
I loose you
to a trick,
and you disappear
in the undergrowth
from a dry
ditch near
the road.